

Debreczeni Független Újság

pártoktól független politikai napilap.

ELŐFIZETÉSI ÁR:
 Helyben: ...
 Vidéken: ...
 Egy évre ...
 Negyedévre ...

Feladv. szerkesztő:
DR. MÓRICZ PÁL.
 Kiadók és laptulajdonosok:
HOFFMANN és KRONOVITZ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
DEBRECZENI.
 Pincz-utca 47. és 48. szám.

Königgrätz évfordulója.

Az osztrák armádia minden apró győzelmeckét meg szokott ünnepelni. Így ünnepelte a debreczeni 39. gyalogezred is a custozzai győzelmét (1866. június 24.) évfordulóját zenés takaródóval és nagy áldomással.

Ma is ünnepelhetne az osztrák armádia, hiszen ma (1866. július 4.) van, a königgrázi nagy szaladás gyásznapja. Ugy elpáholták ma 38 esztendeje az osztrák armádiát a poroszok, hogy a marathoni futás is csak csigabigaverseny ahhoz képest, amit akkor az osztrák armádiának dicső ezredei rendeztek.

Benedek tábornagyvezetés alatt az ugynevezett északi hadsereg — az Elba vonalára támaszkodva — erős állásban várta be a poroszokat, akiknek a lángeszű *Moltke* volt a vezérük. Ami az osztrák armádiának mindenha jellemző vonása volt, mindaz megnyilatkozott az ütközet előtt és az ütközet alatt legjobban: a vezetőség, a tábornoki kar egyenetlenkedése.

De a poroszok fegyverzete és felszerelése is szintén sokkal jobb volt. A régi elültöltő fegyverek a poroszok hátultöltőivel nem mérkőzhetek, az osztrák rohamtaktika nem állhatott meg a poroszok csatárláncz-rendszerével szemben.

Az ütközetben számos magyar ezred vett részt és pedig: a 68-ik számú szolnoki Rodich, a 71. számú trencsényi Lipót toszkánai nagyherceg, a 2. számú székely Sándor orosz czár, a 12. számú komáromi, Vilmos főherceg nevét viselő gyalogezred és még számos magyar csapat.

Különösen vitézül verekedtek az Edelsheim Gyulay vezérőrnagy parancsnoksága alatt álló huszárok, kiknek egyik ezrede, a Frigyes Károly nevét viselő debreczeni 7-es huszárok Dégenfeld ezredessel élükön a porosz gárdán vágta keresztül magukat és így csatlakoztak a főszereghez. A csata azonban, a benne résztvevő magyar csapatok minden vitézsége mellett is elveszett. A győztes poroszok tömérdek ágyut, löszert, hadiszert ejtettek hatalmukba.

Az ütközet elveszte döntő volt a háború kimenetelére is, utána a bécsi udvar rögtön alkudozásokba bocsátkozott és megkötötte a pozsonyi hékét.

Azokban a történeti könyvekben persze, amelyekből a k. u. k. kadétskolákban tanítanak, minden volt az oka a königgrázi csatavesztésnek, csak épp a vezetőség hülyesége nem. Mert az osztrák generális sohasem hibás, hanem mindig akad más bűnbak, — például a chlumi köd, amit az osztrák „hősök”, akik a nagy szaladásban részt vettek, még ma is szidnak.

Nekünk magyaroknak nincs okunk valami nagyon örvendezni e napon, mert sok jó magyar esett el a csatában, akiknek drága életéért nagyon csekélyke ellenérték lett a — kiegyezés.

Feljelentett csendőrőrsvezető.

Vizsgálat a püspökladányi merénylet ügyében.

Az a felháborító eset, amely június 26-án történt a szomszéd Püspökladányban, megészerte beszéd tárgyát képezi. Mert az ilyen esetek, elég sajnós, nagyon gyakoriak a csendőrségnél. A polgári szabadság a szent és sérthetetlen csendőrelégénynek hekuba. A letartóztatottak rémdolgokat beszélnek a csendőrök vallatási rendszeréről.

Mindegy az a csendőrnek: bűnös-e vagy ártatlan az illető, megkínozza kegyetlenül. A pofon, ökölcsapások, kardlapozás ez még csak az enyhébb vallatási módszer. Van még annál vastagabb is.

De a legzudarabb és főlháborítóbb az a köztudatban, is átment hiedelem, hogy a csendőr ellen hiába mennek panaszra. Ennek van is alapja, mert a csendőr ellen bizonyítani nehezen lehet és ha kap is a kegyetlenkedő csendőr büntetést, mi az annak? Három vagy nyolc napi fogház vagy 2 heti szobafogság: ennyi az egész.

Ez az oka annak, hogy igen sok vidéken az emberek nem úgy átkozódnak: verjen meg az isten, hanem: **verjen meg a csendőr.** Nem, hiába mondják ezt így. Bizonyára keserves tapasztalatok alapján. Tudják, hogy az, akit a csendőr ver meg, alaposan meg van verve.

Nem állítjuk, hogy minden csendőr ilyen volna, mert vannak tisztességes, művelt elemek is a csendőrség kötelékében, sajnos azonban az új anyag évről-évre selejtesebb és hitványabb lesz, nagy kárára nemcsak az intézménynek, hanem a közönségnek is.

Hitelt érdemlő egyének, sőt hatósági emberek is panaszkodtak előttünk, hogy a püspökladányi esetről sokkal vérlázítóbbak történtek már Hajdumegyében is, sőt maradtak büntetlenül is. Ez esetben azonban meg fogja kapni méltó büntetését *Német Pál* püspökladányi csendőrőrsvezető, aki ellen a véresre vert és ártatlanul 28 óra elzárást, méltatlan meghurcolást szenvedett *Zámodits János* téglagyáros az alábbi feljelentést intézte *Tisza István* kormányelnökhöz, mint belügyminiszterhez:

Nagyméltóságu belügyminiszter ur!
 Nagyméltóságod egyenes, őszinte határozott jelleme, hajthatatlan egyénisége és nagy állásából folyó felelőssége — minden állampolgárt megnyugtató abban a tekintetben, hogy ha személyi vagy vagyoni jogaiiban igazi sérelmet szenvedett — akkor jogos panaszával nem hiába fordul Nagyméltóságodhoz, mert elégtételt fog kapni.

Én ki az A. jegy alatt másolatban csatolt községi bizonyítvány tanúsága szerint p. ladányi lakos téglagyáros szóval bár egyszerű, de tisztos vagyonos és közbecsülésnek örvendő polgára vagyok városomnak, ebben a hitben és reményben fordulok Nagyméltóságodhoz segélyért, oltalomért és elégtételért.

Én ugyanis a B. jegy alatti tanúsága szerint Méltóságos gróf Csáky György urnál, mint a m. kir. csendőrség szárnyparancsnokánál *Német Pál* p. ladányi lakos csendőrőrsvezető ellen hivatalos hatalommal való visszaélés, testi sertés, személyes szabadság megsértése és becsületsértés miatt bűnvádi és fegyelmi panaszt tettem a mai napon. Tettem pedig azon az alapon, mert *Német Pál* csendőrőrsvezető engem és téglagyárom munkavezetőjét *Marsovski János* a C. jegy alatt eredetben csatolt *Marsovski János* által sajátkezűleg írott tényvázlat tanúsága szerint becsületesen, szabadságomban súlyosan megsértett, sőt rajtam a dr. *Isóó János* törvényszéki orvos által f. évi *Junius 28-áról* kiállított és ide D. jegy alatt csatolt orvosi bizonyítvány tanúsága szerint több rendbeli nagyon fájdalmas 8—10 napon belül gyógyuló sérelmet okozott.

Nagyméltóságu Belügyminiszter Ur! Magának a csendőrségnek jó hírneve egyrészt, másrészt pedig a törvényes igazság kívánja, hogy ügyemben mely egész városomat, sőt a közeli nagy vidéket lázas izgalomba hozta, **pártatlan vizsgálat ejtessék meg és annak alapján törvényes igazság és szigorú elégtétel adassék nekem.**

Epen azért E. / . alatti vallott és igazolt ügyvédem által az iránt esedezem Nagyméltóságodhoz: miszerint ügyem megvizsgálására a „Központból” egy kiváló tehetségű és erejű hadbíró kiküldeni, a vizsgálat idejéről és a vizsgálat eredményéről pedig engem mar igazolt ügyvédem útján értesíteni méltóztatassék.

Kérelmem megújítása mellett maradtam Nagyméltóságodnak

hódoló tisztelettel, kész szolgálja

Zámodits János.

Igy a feljelentés.

Ezzel egyidejűleg megtette feljelentését *Zámodits* a debreczeni szárnyparancsnokságnál a hatalmaskodó csendőrőrsvezető ellen, aki ellen a vizsgálatot ma már meg is indították.

Püspökladányban érthető izgalommal várják e botrányos ügy fejleményeit.

Mint értesülünk, ez ügyben a képviselőházban is interpellálni fognak.

Idill a budai várpalotából.

»Magyar vagyok!«

A budai királyi várpalota kertjének árnyas lombjai között régen néma csönd honolt, ha a király távol volt a fővárostól, mióta azonban József Ágost főherceg és családja a különben elhagyott palotába beköltözött, a várpalota kertje is megélni kült. A dalos madarak csicseregésébe gyakran vegyül mostanában hangos gyermeki kacaj, amelyet József Ágost főherceg apró angyalkái, József, Ferencz és László főhercegek, valamint Zsófia főhercegleány a palota kertjében játszadozásuk közepette kiszalasztanak ajkukról. Mikor a szigorú nevelők fáradságos munkája véget ért, a királyi vérből származó csemeték a szabad természet ölében száguldanak jobbra-balra és a kis József Ferencz herceg ép úgy hentereg László öcsésével a puha pázsiton, akárcsak Szabó Pista meg Angyal Pali volna ott lenni valahol az Alföld délibabos rónaságain. Amíg a hercegfik ekképen élvezik a fáradságos munka után jól megérdemelt szabadságukat, addig is a kis Zsófia hercegisasszony Blancz Irén, Blancz Vilmos nyugalmazott honvédtábornok leányának felügyelete alatt, aki a nevelőnői tisztelet tölti be a kis hercegleány mellett, végzi sétáit az árnyas, terebélyes fák övezte sétányon.

A kékszemű, szőke fürtű, bájos, alig öt éves kis baba állandóan a kérdések egész halmazával lép meg nevelőnőjét és nincs az a tárgy, ami szemébe ötlök, amiről tüstént felvilágosítást vagy magyarázatot ne kérne. Minden iránt érdeklődik és sokszor hosszabb ideig meg-megáll valami előtt, mintegy kutató, vizsgálódva azt, meg akit a véletlen eléje állít. A minap is a parkban elhelyezett várta előtt álló silbakoló katonát szemlélte hosszasan, mikor a váltás ideje éppen bekövetkezett. A kis hercegleány csak hallgatja az őrzető parancs-zavart, de sehogy sem értette meg a sok *Rechtsum*, *Losung* és a többi hivatalos kifejezéseket.

Ezuttal azonban eltért régi szokásától és nem magyaráztatta meg magának a meg nem értett szavakat, hanem az idegen kifejezések hallatára durcsáskodással adott nemtetszésének kifejezést. A nevelőnő hiába igyekezett a hirtelen haragu hercegisasszonyt megbékíteni, az a különféle nyelveken hozzá intézett kérdésekre, kérésekre rá se hederített.

Blancz kisasszony, mikor sehogysem bírta a kis Zsófiát beszédre bírni, cselhez folyamodott, csak hogy egy szót kicsalhasson.

— Mi vagy te tulajdonképpen — fordult kérdőleg a kis hercegleányhoz — olasz?

— Nem — volt a válasz.

— Német? — folytatta kérdéseit a nevelőnő.

— Nem — hangzott újból a durcsás válasz és mikor a nevelőnő már minden nemzetet felsorolt, végre megkérdezte, hogy hát micsoda akkor?

— Magyar vagyok — hangzott az önérzékes válasz a kedves kis leány ajkáról, de ettől a percztől kezdve nem is panaszkodott többé a nevelőnő a hercegleány szó-fukarsága miatt.

UJDONSÁGOK.

Bús, de igaz történet.

Márkus Emilia esete Nádasi igazgatóval.

Ismeretes, hogy a „Szabadság” című debreczeni ujság mindenáron Debreczen város nyakára akarta varrni Nádasi szinigazgatót. Egész eldorádóbeli regéket költött nevezett szinigazgató százezzeiről, amelyekkel

Debreczen város színházát újraépítette volna, Debreczen város szinügyét pedig a virágzás netovábbjára emelte volna... Ezen költői bőditások értékét illetőleg, melyekkel Debreczen illetékes köreit komolyan meg akarák tévesztetni, jellemző nyilatkozat jelent meg a *Pesti Hírlap*-ban. Ugyanis a *Pesti Hírlap*-ban ez jelent meg:

Márkus Emilia, a Nemzeti színház művésznője a következő sorok közlésére kért fel minket: A mai lapokban a kaposvári vendéjátékról különféleket híreszteltek. Magamat védelmezni nincs szükségem. Nádasi igazgatót támadni nem szándékozom, csak Kaposvárról való hirtelen távozásom igazi okát akarom feltárni. Két estén át tele színház előtt játszottam, anélkül, hogy tiszteletdíjamat, amelyet ügynököm levélbeli megállapodása szerint mindig az előadás estéjén kellett volna az igazgatónak kifizetnie, megkaptam volna. A hirdett harmadik előadás napjának reggelén Egri titkár e szavakkal nyitott be hozzám:

— Nagy baj van, nagyságos asszony. A mai előadást alig lehet megtartani, mert csak 5 forint van a kasszában.

En nem értém a dolgot. „De hiszen tegnap és tegnapelőtt nagy ház volt,” mondtam.

„Az csak úgy látszott” — mondotta a titkár. „Csupa szabadjegyes volt.”

Ez után az illetlen és modortalan beszéd után nyugodtan azt mondtam, hogy én nem akarom az igazgatót karát, lemondok a harmadik előadásról és csak a két esti föllépési díjamat kérem, *E föllépési díjakra este fél 6 óráig várakoztam, hiába*; ez után elment a leányom az igazgatóhoz s ő kérte, de eredménytelenül. Az igazgatóval többé nem beszéltem s fél 6 órai vonattal Kaposvárról elutaztam.

Ez a vendégszereplésem bus, de igazi története.

— **Degenfeld József grófról.** A hajdusobosziói függetlenségi part élénken szekeztett politikai lapjából, a *Független Hajduságból* vesszük át a következő sorokat Degenfeld József grófról: Debreczen város közönsége alap s leczkét adott a kormánynak a galaczi konzul német levelezése ügyében tett kormány nyilatkozatokra vonatkozólag. Az ottani függetlenségi és 48-as párt egyesült e kérdésben a Bánffy-párttal, melynek vezére és feje a közbecsülés magas fokán álló gróf Degenfeld József. Különös dolog az, hogy az unokaöccse Tisza, gróf ellen kénytelen felvenni a harcot a nemes gróf. A függetlenül gondolkozó, magyarul érző közvélemény elismerése kiséri a grófort lépéseiben mindaddig, míg a kitzött uton halad. Ime nincs senki, a ki mindezt ráfogná Degenfeld grófra, hogy lázadó, felbujtó, rendezavaró, szociálista, eszeveszett anarchista, vagy nihilista lenne, pedig ő sütkérezhetne most a hatalom árnyékában is, ha akarta volna!

— **Az öngyilkos nevelőnő családja.** A szombaton délelőtt öngyilkossá Becker Frida nevelőnő temetése ma, hétfőn délelőttre volt kitűzve, de a temetést a kórház igazgatóság a Boroszlóbból (Breslau) érkező hozzáfartozóinak távirati kérelmére elhalasztotta. Így hát holnap fogják temetni.

— **Debreczen gazdasági ügyei.** A város gazdasági bizottsága vasárnap délelőtt a városháza nagytermében tartott ülést, amelyen Király Gyula gazdasági tanácsnok elnöke alatt dr. Magoss György főügyész, Tóby Elek jegyző, Hutflész Kázmér, Kovács Lajos, Kéki Sándor, Kertész István, Zöld Mihály, Jóna János, Zöld János, Öry Mihály, Németi Sándor, Kertész János, Horváth István, ifjú Kertész István, Szen-

tes János, Faragó András, Polgári Bálint, Kövendi Domokos. A folyó ügyek nyertek elintézését. A guthi erdő magfáinak kihasználása ügyében úgy határozott, hogy a bécsi „Eisler és testvérei” cég kérelmét méltányosnak tartja ugyan, de a kihasználásra vonatkozó szerződést csak 1906 márczius végéig javasolja meghosszabbítani.

— **Eljegyzések.** Az elmúlt hét folyamán a következő eljegyzéseket jelentették be kihirdetes végett: Simkó Sándor, Szilágyi Máriaival, Hornak István, öz. Patócs Sándornéval, Klein Leopold Schenker Bertával, Balogh Mihály Molnár Juliánnával, Vinkler Móríc Kac Fanival, Bödi József Deli Máriaival, Kondor Miklós Noveczki Eszterrel, Dudás Gábor Csapó Juliánnával.

— **Sertéskereskedők panasza.** Vasárnap délelőtt Nagy András sertéskereskedő 60 társával elment a mezőrendőrkapitánysághoz felvilágosításokat kérni a hétfői terményvásárra vonatkozólag, t. i. hol lesz a vásár, hogy kell eljárni a járhatatással, jószágokkal, stb. A kereskedők tisztességes hangon intézett kérésére — a beküldött levél szerint — az illető tisztviselő, a helyettes utasítást megadta volna, *kiutasította őket a hivatalából és leszidta őket.* Mikor pedig az illetők arra hivatkoztak, ha felvilágosítást nem kapnak, nem kereshetnek és miből fizessék az adót, erre a magáról súlyosan megfeledkezett tisztviselő leirhatatlan kifejezéseket használt a 60 sertéskereskedő állítása szerint, akik a főispánhoz mennek panaszra.

— **Gyanus ebmarás.** Vasárnap délután 2 és fél órakor a kis állomás előtt Gróf Lajos Timár utca 2. sz. a. lakó lóvasuti kalauz, amikor a kocszi hágsóján állt megmarta a Stern féle kefégyár kuttyája. A ballábszarát alól egészen összeharapta. A veszedelmes állat elmenekült.

— **Szakszervezeti gyűlés.** A debreczeni cipész és csizmadia szakszervezet tizenegyes bizottsága vasárnap délután tartotta a Debreczen-sőresarnokban lezárolását, mely után a szakszervezet további fentartását kimondták. A rendőrhatalóság részéről Vetésy Béla fogalmazó és Szócs Lajos biztos jelentek meg.

— **Népesedés.** Az elmúlt hóban a helybeli állami anyakönyvi hivatalnál összesen 193 születést — 108 fiu, 85 leány és 232 halálozást 120 férfi 112 nő jelentettek be. Így a születéseket a halálozások multák fel és pedig 41-el. E hétnek azonban a statisztikája már örvendetesek, a mennyiben 54 születési eseteket — 26 fiu 28 leány — szemben csak 31 halálozás fordult elő. Így a szaporodás 23.

— **Kossuth dalköri táncostély.** A debreczeni Kossuth-dalkör szépen sikerült dal- és táncostélyt rendezett a nagyerdei Dobos-pavillonban. A sikerült hangversenyszámok után kiváló kivirradtig tartó tánc következett. A jelen volt hölgyek névsora a következő: Asszonyok: Törő Imréné, Lókodi Gaborné, Jóna Mihályné, Kókert Gusztávné, Klein Izsné, Szücs Antalné, Ferge Istvánné, Kovács Jánosné, Ungvári Daniné, Kecskés Jánosné, Kovács Józsefné, Nagy Lajosné, Sánta Györgyné, Lenták Antalné (Göncz-bánya), Kovács Béláné, Tokai Istvánné, Szilágyi Lajosné, Kovács Mihályné, Kereszturi Jánosné, Mikó Józsefné, Kiss Ferenczné, Grád Rezsóné, Kardos Józsefné, Janki Béláné, Hajdu Józsefné, Kelemen Sándorné, Szokol Gézáné, Sipos Lajosné, Lakner Károlyné, Ottó Hénrikné, Györfy Károlyné, Szabó Sándorné, Varga Gaborné, öz. Ács Gaborné, Rácz Gaborné, Zacher Sámuelné, Szegedi Jánosné, öz. Szücs Gaborné, Kiss

Nyíltér.

SZOLYVAI
ásványviz.

Elsőrendű szaktérítők vegyelmzése alapján lithon tartalmánál fogva kiváló hatású **köszvény-, vese-, hólyag bajoknál, ugyancsak gyomor-, torok-, tüdő-, gége-bántalmaknál.**

Eredeti tulajdonságát éveken át megtartja a palaeozokban. **Vasmentes! Könnyen emészthető! Csiramentes!**

Borral igen üdítő ital!

Kapható minden jobb fűszerüzletben és az

Uradalmi ásványvizek bérlőségénél

Szolyván (Bereg megye).

Prospektus kívánatra ingyen és bérmentve.

Ingyen kapja
a Debreczeni Független Ujság
Nagy Képes Naptárát
mindenki,
a ki mostantól kezdve
előfizet

a Debreczeni Független Ujságra
Egy hóra 1 korona,
vidékre 1 K. 50 fill.

A Debreczeni Független Ujság
Nagy Képes Naptára
Debreczen város és Hajdu-
vármegye

Nagy Czimtarával
és rendkívül bő és értékes
tartalommal jelenik meg.

Apró hirdetések.

10 szög 40 fillér, azontul minden szó 2 fillér. A
egkisebb hirdetés 40 fillér. Vastag betűkből sze-
dett minden szó 4 fillér.

Irodaszolga kerestetik Czim a kiadóhiva-
talban.

A piac legelőkelőbb helyén egy üzlethelyi-
ség kiadó. Czim a kiadóhivatalban.

Harisnya kötőde Debreczen, Piacz-utca 32.
Fischbein Katalin (Schwartz Arminné.) El-
vállal harisnyák kötését és fejelést igen
mérsékelt áron.

Irodai különcznek egy 12-14 éves ügyes
megbízható fiu lapunk kiadóhivatalába
azonnal felvétetik.

Elvállal mindenféle szobafestéseket és
tapetirozásokat a legjutányosabb árban

Horváth András

mázoló-, szoba- és templom-festő

— DEBRECZEN, —

Piacz-utca 21. szám alatt.

A
Hidegvizgyógyintézet

a nagyerdei fürdőben
már MEGNYILT.

Ugyanott mindenféle
gyógyfürdők
előállítatnak.

Csak e hó 25-éig!!!

Szőnyegraktárunk áthelyezése miatt az
összes ott lévő áruinkat leszállítottuk.
Különös olcsó alkalmivétel képen aján-
lunk:

Több száz darab szőnyegmaradékot
féláron.

Visszamaradt függönyöket
féláron.

Butorszövet maradókat
féláron.

Egyes ágy- és asztalterítőket
féláron.

Egyes flaneltakarókat
féláron.

Bosznay J. és Társa

szőnyegháza, Kossuth-utca 11.

Csak e hó 25-éig!!!

Az Első Debreczeni Kézizálog Köl-
csön-Intézet Részvénytársaság

Debreczen, Arany János-u. 9.

szám alatt, (az Osztrák Magyar-
Bank mellett). **Kölcsönöket**

ad: arany, ezüst, értékpapir, kéz-
műáru és mindenféle ingóságokra,
mérsékelt kamat mellett.

Az igazgatóság.

Fenyőháza.

A m. kir. kincstár tulajdonát képező vizgyógy-
intézet klimatikus gyógyhely és nyaralótelep, 10 perc-
nyire fekszik a Kassa-Oderbergi vasut hasonnevű
állomásától, a Vág jobb partján, a Kárpátok »Fátra«
nevű hegyesortjának alján, 450 m.-nyire a tenger
színe felett. A telepnek a modern hydrotherapia ki-
válnainak megfelelően berendezett, dr. Saád Andor
kincstári orvos vezetése alatt álló vizgyógyintézete,
öt kincstári szállodája, fényes ét-, gyógy-, zene- és
játzótermei, kávéházi helyiségei és tágas verandái
vannak. Az összes helyiségekben villamos világítás.
Az épületek mind vízvezetékekkel, az egész telep víz-
vel öblített szennyvízcsatorna hálózattal van ellátva.
A telep északra magas hegyek által védett fekvése
miatt enyhe éghajlatu, levegője a körülötte elterülő,
nagyterjedésű fenyvesek által tisztítva pormentes
és ózondus. A telepről minden irányban jól gond-
zott kocsí- és gyalogséftautak vezetnek, összesen 22
km. terjedelemmel. Több lawn-tennis és croquet-
pálya áll a közönség rendelkezésére; megtekintésre
érdemes a 22 km. hosszú villamos erdei vasut és az
új villamoserőre berendezett műfűrész.

Az idény május hó 15-től október 31-ig terjed,
a szállodák azonban, valamint a helyben levő posta-
s távirdahivatal egész éven át nyitva vannak.

Az előkelő kényelemmel berendezett szobák
ára a főidény alatt [jul. és aug. hó] 2-6 korona.
Teljes ellátás [pensió] még pedig reggeli, ebéd, öt
tál étel s vacsora két tál étel 4 kor. 60 fill. [Egy-
szerűbb] ellátás 3 kor. Table'hote öt fogással sze-
mélyenként 2 kor. 60 fill., külön asztalnál terítve
3 kor.

Az elő és utóidény alatt a szobák ára legalább
7 napig tartózkodó vendégek számára 50%-al olcsóbb.
Ugyanekkor teljes ellátás 2 koronától fölfelé
kapható.

A telepen 22 magánvilla van, melyek egy-
nyékében családi lakások konyháival is bérelhetők
Nyaraló-teleket olcsó árért a m. kir. kincstár ad el.
Prospektust küld, felvilágosításokkal szívesen
szolgál

Jáhn Nándor,
kincstári bérlő.



Képviselet és bi-
zományi raktár: **BÉSZLER és DÁVID** uraknál Debreczen.